

## SECONDA NOTA DI VARIAZIONI

AL

**Bilancio di previsione dello Stato per l'anno finanziario 1983  
e bilancio pluriennale per il triennio 1983-1985**

*approvato dalla Camera dei deputati nella seduta del 30 marzo 1983  
con le modificazioni derivanti dalle Note di variazioni presentate dal  
Ministro del tesoro (Goria) di concerto col Ministro del bilancio e della  
programmazione economica (Bodrato) (V. Stampati Camera nn. 3630-bis,  
3630-ter e 3630-quater)*

**presentato dal Ministro del Tesoro**

**(ANDREATTA)**

**di concerto col Ministro del Bilancio e della Programmazione Economica**

**(LA MALFA)**

*(V. Stampato Camera n. 3630)*

*Trasmesso dal Presidente della Camera dei deputati alla Presidenza  
il 30 marzo 1983*

---

## TABELLA n. 6

**Stato di previsione del Ministero degli affari esteri  
per l'anno finanziario 1983**



Stato di previsione  
per l'anno finanziario  
1983

Ministero degli affari esteri

SPESA

CAPITOLI

N. del l'anno finan- ziario 1983	DENOMINAZIONE	Voci di riferimento delle previsioni	Previsioni risultanti dal progetto di bilancio e precedente nota di variazioni	Variazioni che si propongono	Previsioni risultanti dalla presente nota
TITOLO I. — SPESE CORRENTI					
RUBRICA 1. — SERVIZI GENERALI.					
CATEGORIA IV. — <i>Acquisto di beni e servizi.</i>					
1114	Spese per la diffusione di notizie italiane attraverso Agenzie italiane d'informazione con rete di servizi esteri su piano mondiale ( <i>Spese obbligatorie</i> )				
	(a) . . . . .	Residui	»	»	»
	(4.9.5.—5.1.0.)	Cassa	10.957.200.000	»	10.957.200.000
		Competenza	10.957.200.000	»	10.957.200.000

(a) Al capitolo viene attribuita la caratteristica di spesa obbligatoria.

## CAPITOLI

N. del- l'anno finan- ziario 1983	DENOMINAZIONE	Voci di riferimento delle previsioni	Previsioni risultanti dal progetto di bilancio e precedente nota di variazioni	Variazioni che si propongono	Previsioni risultanti dalla presente nota
RUBRICA 4. — RELAZIONI CULTURALI CON L'ESTERO.					
CATEGORIA IV. — <i>Acquisto di beni e servizi.</i>					
2569	Spese per interventi volti a favorire attività culturali e iniziative per la conservazione delle testimonianze connesse con la storia e le tradizioni del gruppo etnico italiano in Jugoslavia ed i suoi rapporti con la nazione di origine . . . . .	Residui	99.000.000	» (a)	99.000.000 (a)
	(4.9.5.—6.2.2.)	Competenza	»	100.000.000 (+)	100.000.000
		Cassa	99.000.000	100.000.000 (+)	199.000.000

(a) Lo stanziamento viene stabilito con l'articolo 25 del disegno di legge di approvazione del bilancio di previsione per l'anno 1983 e bilancio pluriennale 1983/85, in relazione alla legge 22 dicembre 1982, n. 960, recante rifinanziamento della legge 14 marzo 1977, n. 73, concernente la ratifica degli Accordi di Osimo tra l'Italia e la Jugoslavia.

Stato di previsione  
per l'anno finanziario  
1983

Ministero degli affari esteri

SPESA

CAPITOLI

N. del- l'anno finan- ziario 1983	DENOMINAZIONE	Voci di riferimento delle previsioni	Previsioni risultanti dal progetto di bilancio e precedente nota di variazioni	Variazioni che si propongono	Previsioni risultanti dalla presente nota
CATEGORIA V. — <i>Trasferimenti.</i>					
2681	Contributi ad Enti ed Associazioni per interventi volti a favorire attività cul- turali ed iniziative per la conservazione delle testimonianze connesse con la sto- ria e le tradizioni del gruppo etnico italiano in Jugoslavia ed i suoi rap- porti con la nazione di origine . . . . (5.8.9.—6.2.2.)	Residui Competenza Cassa	200.000.000 » 200.000.000	» (a) 1.700.000.000 (+) 1.700.000.000 (+)	200.000.000 (a) 1.700.000.000 1.900.000.000

(a) Lo stanziamento viene stabilito con l'articolo 25 del disegno di legge di approvazione del bilancio di previsione per l'anno 1983 e bilancio pluriennale 1983/85, in relazione alla legge 22 dicembre 1982, n. 960, recante rifinanziamento della legge 14 marzo 1977, n. 73, concernente la ratifica degli Accordi di Osimo tra l'Italia e la Jugoslavia.

## CAPITOLI

N. del l'anno finan- ziario 1983	DENOMINAZIONE	Voci di riferimento delle previsioni	Previsioni risultanti dal progetto di bilancio e precedente nota di variazioni	Variazioni che si propongono	Previsioni risultanti dalla presente nota
RUBRICA 8. — COOPERAZIONE CON I PAESI IN VIA DI SVILUPPO.					
CATEGORIA V. — <i>Trasferimenti.</i>					
4574	Cooperazione economica e tecnica con i paesi in via di sviluppo . . . . .	Residui	»	»	»
	(5.8.9.—5.3.2.)	Competenza	670.000.000.000	100.000.000.000 (-) (a)	570.000.000.000
		Cassa	670.000.000.000	100.000.000.000 (-)	570.000.000.000

(a) Riduzione proposta a compensazione dell'aumento apportato al capitolo n. 8173 dello stato di previsione del Ministero del tesoro.